

MANUEL DE L'UTILISATEUR
avec Instructions de Montage
OWNER'S MANUAL *with Assembly Instructions*



8'x10' Outdoor Shed
Hangar Extérieur de 8' x 10'

SENTINEL
BY LIFEPAK

Sentinel
8' x 10' Outdoor Shed
MODEL # 6405

Sentinel
Hangar extérieur de 8' x 10'
MODÈLE No. 6405

Level Surface Notice / Avis concernant une surface de niveau :

Surface must be leveled before installation. We recommend building a level work space with a cement or patio style surface. If the surface is not properly leveled, the Outdoor shed will not assemble correctly. Proper surface leveling will save you time in the long run, so please do not ignore this step.

La surface d'installation doit être de niveau. Nous recommandons de construire un espace de travail de niveau en ciment ou de genre patio. Si la surface n'est pas correctement de niveau, l'assemblage du hangar extérieur ne se fera pas correctement. Vous gagnerez du temps sur le long terme grâce à une surface bien de niveau, ne négligez donc pas cette étape.

Building Code Notice / Avis concernant le Code du Bâtiment :

Consult all local building codes, as well as city and county ordinances, to ensure that the construction of the Outdoor Shed does not require a building permit. Proper building permit documentation may be required in your neighborhood, and it would be unfortunate to learn this after constructing the Shed.

Consultez tous les codes du bâtiment locaux, ainsi que les décrets des villes et comtés, pour vérifier que la construction du hangar extérieur n'exige pas un permis de construire. Il est possible que votre quartier exige une documentation visant les permis de construire et il serait dommage d'apprendre cela alors que votre hangar est déjà construit.

Screwdriver Notice / Avis concernant les tournevis :

There is a 1/2" phillips head screwdriver bit included with the shed hardware. This bit can be used with any power screwdriver or drill. The plastic pieces of your shed can be damaged by overtightening of screws. To avoid damage we strongly recommend the use of a low-powered power screwdriver or a drill that has an adjustable clutch that is set on a low torque setting. If neither is available, use a hand screwdriver. In any case use caution to avoid overtightening the screws.

Les accessoires fournis avec un hangar comprennent un tournevis à embout Phillips de 1 cm 25 (1/2"). Cet embout peut être utilisée avec tout tournevis ou perceuse électrique. Les sections en plastique du hangar risquent d'être endommagées si les vis sont trop serrées. Pour éviter ceci, nous recommandons fermement d'utiliser un tournevis ou perceuse électriques de faible puissance, à embrayage réglable réglé sur faible couple. Si ces outils ne sont pas disponibles, utilisez un tournevis manuel. Dans tous les cas, évitez de trop serrer les vis.

Floor Puncture Notice / Avis concernant les perforations de plancher :

Sharp objects may damage your floor. If resting sharp, heavy objects on your shed floor, place a block of wood between the sharp object and floor.

Les objets pointus risquent d'endommager votre plancher. Lors de la pose d'objets lourds et pointus sur le plancher du hangar, placez un bloc de bois entre le plancher et l'objet.



*Indicates a helpful hint or important note.
Indique un conseil utile ou une remarque importante.*

KEY / CLÉ



*Indicates that a hand screwdriver is required for a step.
Indique qu'un tournevis manuel est nécessaire pour cette étape.*














*Refers you to a specific step in the full-color Construction Tips flyer.
Vous renvoie à une étape particulière de la brochure en couleurs Conseils pour la Construction.*

**Suggested Tools & Materials (Not Included):
Outils et matériaux conseillés (Non inclus) :**



Two Adults Required for Assembly
(+ one Adult suggested as an instruction reader)
Deux adultes requis pour le montage
(+ un adulte suggéré pour lire les instructions)

7/16"	3/8"	Adjustable Réglable	Rubber Mallet Marteau en caoutchouc	Box Knife Couteau à boite	Phillips Head Vis Phillips
					
(2)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)
Step Ladder Échelle	Power Drill * Perceuse électrique*	Work Light Lampe de travail	Pliers Pinces	Flashlight Torche électrique	
					
(2)	(1)	(1)	(1)	(1)	

* see "Screwdriver Notice" on page 2
* voir "Avis concernant les tournevis" en page 2

IMPORTANT! Please Read

Dear Valued Customer,

We would like to congratulate you on your purchase of a Lifetime® Outdoor Storage Shed! We are confident that you have made the perfect choice and you will be very pleased with your new storage solution.

This Outdoor Storage Shed is part of the family of brands created and manufactured by Lifetime® Products, Inc. Like all of our products, you can be assured that the quality of your Lifetime Outdoor Storage Shed is the best in the world! All of our sheds are made in the USA, something that is very important to us. And, we back that quality up by offering the best warranty in the business – A 10-year warranty that covers everything on the shed...top to bottom!

All of our sheds are built with the highest-quality steel and polyethylene parts. The design and construction of our steel-reinforced double-wall panels is second to none. All of our exposed steel parts and trusses are powder coated and we only use high-impact polyethylene plastic. What makes polyethylene so special? It has superior strength and durability, and, it won't crack or degrade outdoors.

So now that you know the quality you are getting in a Lifetime® Outdoor Storage Shed, please take the time to READ THIS INSTRUCTION MANUAL!

We have taken great care in providing the best possible form of instructions to help you put your new Outdoor Storage Shed together. Before you get started, PLEASE read the following preparation tips to help you get started!

We can assure you, your construction experience will be a lot more enjoyable if you do!

PREPARATION TIPS:

- The first step is simple...RELAX! You have made a great purchase, but Rome was not built in a day. Plan to spend a good part of your afternoon putting together your fine Outdoor Storage Shed. Our philosophy is, if it comes together quickly and easily, it surely will come apart quickly and easily! Your Lifetime® Outdoor Storage Shed will surely last for years if you are patient, and take all the time necessary to put it together as we have instructed.
- Grab a friend to join in on the fun! This is not a one-person endeavor. We have found that not only will things go smoother if you have two or more people participating in the construction of the shed, but it will go quicker as well. So, the more the merrier!
- Make sure you have all the tools necessary for constructing your new shed. We have included a 1/2" Phillips head screwdriver bit that may be used with any power screwdriver or drill. This bit is your friend...please use it. The plastic pieces of your shed may become damaged by overtightening the screws. To avoid this damage, we strongly recommend the use of a low-powered power screwdriver or a drill that has an adjustable clutch that is set on a low-torque

- 1 -

setting. If neither is available, use a hand screwdriver. If a hand screwdriver is all you have, take several breaks...your wrist will need it!

- You will also need two small step ladders (when it comes time to do the roof!), a 7/16" wrench and a 3/8" wrench.
 - The small wood block in your shed box is there for a reason. DO NOT THROW THE WOOD BLOCK AWAY, it is necessary for attaching the wall panels to the floor.
 - Read through the entire instruction manual and "Construction Tips" insert before you start. It's always a great practice to get a feel for the flow of the process and to familiarize yourself with the parts involved. But, try not to get ahead of yourself and start the process out of order.
 - **FOLLOW THE INSTRUCTIONS IN ORDER!** Everything goes together in a certain order, and we have learned what that correct order should be. In our state-of-the-art research and testing facility, we have painstakingly created these instructions. The order of construction is there for a reason, and some parts simply will not fit if built out of order. Just follow along with the order in the instructions and everything will fit together and things will go very smooth.
 - Refer to the color "Construction Tips" insert for the trickier construction spots. We have identified a few places during construction where it can get a bit tricky, that is why we included the color insert. This full-color instruction extra was created to better guide you through the process. Use it and you will be a much happier Outdoor Storage Shed builder.
 - **YOUR SHED MUST BE BUILT ON A LEVEL SURFACE!** If the spot you have chosen to place your wonderful new Outdoor Storage Shed is not level, the shed will not assemble correctly! We recommend a level cement or patio style surface. Your shed is meant to last a long time, so provide the proper foundation for it before you start to build.
 - Before you build it, make sure you are allowed to build it! Consult all building codes, as well as city and county ordinances, to ensure that you do not require a building permit to construct your Outdoor Storage Shed. Proper building permit documentation may be required in your neighborhood, and it would be quite unfortunate to learn this after your Outdoor Storage Shed is already built!
- Now that you're ready to begin the construction of your wonderful new Outdoor Storage Shed, step back, take a deep breath, get yourself a large cold beverage and enjoy yourself. We guarantee that after spending the right amount of time in building your shed, you will be able to enjoy it for years to come.

Thanks for choosing Lifetime® Outdoor Storage, and have fun!

- 2 -

IMPORTANT ! Veuillez lire

Cher Client,

Nous désirons vous féliciter de votre achat d'un hangar d'entreposage extérieur Lifetime®. Nous sommes convaincus que vous avez fait un choix parfait et que vous serez très heureux de votre nouvelle solution à l'entreposage.

Votre hangar d'entreposage extérieur fait partie du groupe de marques créées et fabriquées par Lifetime® Products, Inc. Comme pour tous nos articles, vous pouvez être assuré que la qualité du hangar d'entreposage extérieur Lifetime® est la meilleure au monde ! Tous nos hangars sont fabriqués aux États-Unis, facteur très important à nos yeux. Et nous soutenons cette qualité en offrant la meilleure garantie dans ce secteur – garantie de 10 ans, qui couvre la totalité du hangar ... de haut en bas !

Tous nos hangars sont construits à partir de pièces en polyéthylène et acier de la plus haute qualité. La conception et la construction de nos panneaux à double paroi et renforcement acier ne sont pas surpassées. Toutes les pièces d'acier et entretoises exposées sont revêtues de poudre et nous n'utilisons que du plastique polyéthylène résistant aux chocs. Qu'est-ce qui rend le polyéthylène si spécial ? Il offre une résistance et une durabilité supérieures ; il ne craque pas, ni ne se désintègre à l'extérieur.

Donc, maintenant que vous connaissez la qualité de votre hangar d'entreposage extérieur Lifetime®, veuillez prendre le temps de LIRE CE MANUEL D'INSTRUCTIONS !

Nous nous sommes efforcés de vous fournir ces instructions sous la meilleure forme possible pour vous aider à assembler votre hangar d'entreposage extérieur. Avant de commencer, VEUILLEZ lire les conseils de préparation suivants, qui vous seront utiles !

Nous vous assurons que cette lecture vous assurera une expérience de construction bien plus agréable !

CONSEILS DE PRÉPARATION :

- La première étape est simple ... RELAXEZ-VOUS ! Vous avez fait un achat de choix, mais Rome n'a pas été bâtie en un jour. Projetez de passer une bonne partie de votre après-midi à assembler votre hangar d'entreposage extérieur. Selon notre philosophie, tout ce qui s'assemble rapidement et facilement se défait sûrement rapidement et facilement aussi ! Votre hangar d'entreposage Lifetime® durera de longues années si vous êtes patient et prenez le temps nécessaire à l'assembler selon les instructions fournies.
- Faites appel à un ami pour partager le plaisir ! Ceci n'est pas un travail pour une seule personne. Nous avons découvert que non seulement tout se passera mieux si deux personnes ou plus participent à la construction du hangar, elles iront aussi plus rapidement. Donc, au plus on est, au plus on s'amuse !
- Vérifiez que vous avez tous les outils nécessaires à la construction de votre hangar. Nous avons inclus un embout de tournevis Phillips de 1 cm 25 (1/2"), qui peut être utilisé avec tout tournevis ou perceuse électrique. Cet embout est très utile ... servez-vous en. Les parties en plastique de votre hangar risquent d'être endommagées si vous serrez trop les vis. Pour éviter ceci, nous recommandons fermement d'utiliser un tournevis ou perceuse faible puissance, à embray-

age ajustable réglé sur un faible couple. Si ces outils ne sont pas disponibles, servez-vous d'un tournevis manuel. Si vous n'avez qu'un tournevis manuel, reposez-vous de temps à autre ... votre poignet en aura besoin !

- Vous aurez aussi besoin de deux petites échelles (pour monter le toit !), d'une clé de 11mm11 (7/16") et d'une clé de 9mm52 (3/8").
- Le petit bloc en bois qui se trouve dans la boîte est là pour une raison. NE LE JETEZ PAS, il est nécessaire pour fixer les panneaux muraux au plancher.
- Lisez le manuel d'instructions dans sa totalité, ainsi que le feuillet "Conseils pour la Construction" avant de commencer. Il est toujours utile d'avoir une bonne idée de comment les choses vont se passer et de se familiariser avec les différentes parties. Cependant, ne tentez pas de gagner du temps en commençant sans suivre l'ordre donné.
- SUIVEZ LES INSTRUCTIONS DANS L'ORDRE DONNÉ ! Tout s'assemble selon un certain ordre et nous avons appris quel est l'ordre correct. Dans nos installations de recherche et d'essais de pointe, nous nous sommes consacrés à établir ces instructions. L'ordre de la construction est fourni pour une raison, certaines pièces ne s'adapteront simplement pas si elles sont placées dans un ordre incorrect. Suivez donc l'ordre donné dans les instructions, tout ira bien ensemble et tout se passera bien.
- Consultez le feuillet en couleur "Conseils pour la Construction" pour les endroits les plus difficiles du travail. Nous avons identifié quelques endroits en cours de construction qui peuvent présenter quelques difficultés ; c'est pourquoi nous avons inclus ce feuillet en couleur. Ces instructions supplémentaires en couleurs sont fournies pour mieux vous guider dans le processus. Utilisez-le et vous serez un constructeur de hangar extérieur bien plus heureux.
- VOTRE HANGAR DOIT ÊTRE CONSTRUIT SUR UNE SURFACE DE NIVEAU ! Si l'emplacement que vous choisissez pour votre magnifique hangar n'est pas de niveau, le montage ne se fera pas correctement ! Nous recommandons une surface cimentée ou de style patio de niveau. Votre hangar est conçu pour de longues années, donnez-lui donc de bonnes fondations avant de commencer sa construction.

• Avant de le construire, assurez-vous que vous êtes autorisé à le faire ! Consultez tous les codes de bâtiment, les décrets des villes et comtés, pour vérifier qu'un permis n'est pas requis pour la construction de votre hangar extérieur. Votre quartier peut exiger une documentation spéciale pour la construction et il serait dommage d'apprendre cela alors que votre hangar extérieur est déjà construit !

Maintenant que vous êtes prêt à commencer la construction de votre magnifique hangar extérieur, arrêtez-vous, respirez profondément, ayez une grande boisson fraîche à portée et amusez-vous. Nous garantissons qu'après avoir passé la période de temps requise à la construction de votre hangar, vous l'apprécierez pendant de nombreuses années.

Merci d'avoir choisi un hangar Lifetime®, et amusez-vous !

Before Starting / Avant de commencer

Remove the Parts List from the center of this manual, and locate color "Construction Tips" insert in box.

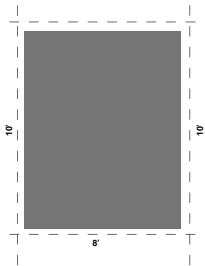
Détachez la liste des pièces du centre de ce manuel et localisez le feuillet en couleur "Conseils pour la Construction" dans la boîte.



1 Site Selection / Sélection du site

- 1a We recommend using a level cement or patio style surface. This will provide the best long-term performance for your shed. The site needs to be at least 8' x 10'.

Nous recommandons une surface cimentée ou de style patio de niveau. Ceci assurera la meilleure performance sur le long terme de votre hangar. L'emplacement doit être d'au moins 8' x 10'.



Surface must be leveled before installation. If the surface is not properly leveled, the Outdoor shed will not assemble or function correctly. Proper surface leveling will save you time in the long run, so please do not ignore this step.

La surface doit être mise de niveau avant l'installation. Si elle n'est pas parfaitement plane, votre hangar ne se monterá pas et ne fonctionnera pas correctement. Ceci est important et vous économisera du temps sur le long terme, donc ne négligez pas cette étape.

Alternate Site Preparation / Alternative de préparation du site

Wherever possible you should use the surfaces described above. When this is not possible, we recommend you use one of the following options:

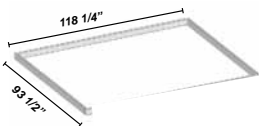
Dans la mesure du possible, utilisez les surfaces décrites ci-dessus. Si cela n'est pas possible, nous recommandons l'une des options suivantes :

Note: Any platform or similar structure should be built above ground in order to avoid water pooling inside shed.
Remarque : Toute plate-forme ou structure similaire doit être construite au-dessus du sol afin d'éviter l'accumulation d'eau à l'intérieur du hangar.

OPTION 1: Wood Platform OPTION 1 : Plate-forme en bois

Be sure you use lumber that is treated and approved for outdoor use. Build outside frame to 93 1/2" x 118 1/4" outside dimensions:

Vérifiez que votre bois d'oeuvre a été traité et approuvé pour l'utilisation à l'extérieur. Construisez un cadre de dimensions extérieures de 93 1/2" x 118 1/4" :



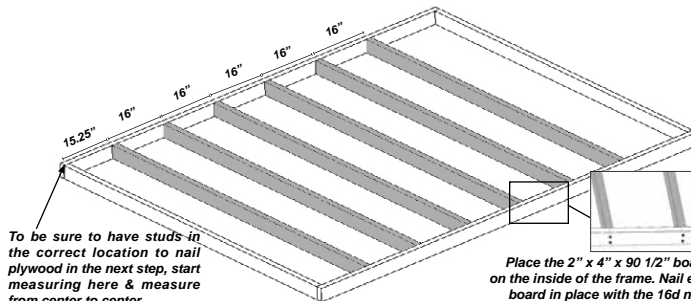
Item	Qty.
2" x 4" x 90 1/2" treated board*	8
2" x 4" x 118 1/4" treated board*	2
48" x 93 1/2" Plywood (ACX)**	2
22 1/4" x 93 1/2" Plywood (ACX)**	1
16d 3" common nails	32
8d 1 1/2" common nails	36

*All lumber must be rated for outdoor use
 ** Trim 4' x 8' sheets to this size

Article	Quantité
Planche traitée* de 2" x 4" x 90 1/2"	8
Planche traitée* de 2" x 4" x 118 1/4"	2
Contreplaqué (ACX) de** 48" x 93 1/2"	2
Contreplaqué (ACX) de** 22 1/4" x 93 1/2"	1
Clous ordinaires 16d 3"	32
Clous ordinaires 8d 1 1/2"	36

* Tous les bois d'oeuvre doit être approuvé pour l'usage à l'extérieur

** Coupez les feuilles de 1m20 (4') x 2m50 (8') à cette dimension

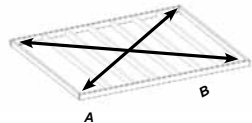


To be sure to have studs in the correct location to nail plywood in the next step, start measuring here & measure from center to center.

Pour être sûr d'avoir assez de poteaux d'ossature pour clouer le contreplaqué à la prochaine étape, commencez à mesurer à partir de la planche vers le centre du premier poteau. Puis mesurez de centre à centre pour les autres poteaux.

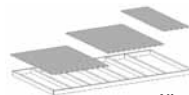
Place the 2" x 4" x 90 1/2" boards on the inside of the frame. Nail each board in place with the 16d nails.

Placez les planches de 2" x 4" x 90 1/2" à l'intérieur du cadre. Clouez chaque planche en place avec les clous 16d.



Square the frame by measuring from corner to corner. Measurement A should equal Measurement B.

Dégagez le cadre en mesurant d'angle à angle. La mesure A doit être égale à la mesure B.

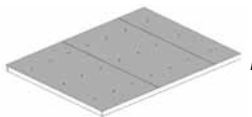


Line up a large sheet of outdoor rated plywood (48" x 93.5") with the end of the frame (same end you measured from). Nail plywood in place.

Alignez une grande feuille de contreplaqué (120cm x 237.5cm) sur l'extrémité du cadre (la même que celle à partir de laquelle vous avez commencé à mesurer). Clouez le contreplaqué en place.

Place next large sheet. Cut last sheet of plywood to fit remaining space (22"x93.5") on frame. Nail plywood in place.

Coupez la dernière feuille de contreplaqué pour correspondre à l'espace restant (22" x 93 1/2") sur le cadre. Clouez le contreplaqué en place.



Drill 3 evenly spaced 1/2" drain holes in plywood between each 2" x 4" joist.

Percez 3 trous de drainage à espace égal de 1/2" entre chaque solive de 2" x 4" .

Place platform in the desired location. If platform does not rest level on the ground, build up low points with loose dirt until platform is stable.

Placez la plate-forme dans l'emplacement désiré. Si la plate-forme ne repose pas de niveau sur le sol, remplissez les points bas avec de la terre meuble jusqu'à ce que la plate-forme soit stable.

OPTION 2: Filled Wood Frame
OPTION 2 : Cadre en bois imprégné

Be sure you use lumber that is treated and approved for outdoor use. Cut outside frame to 8' x 10' outside dimensions:

Vérifiez que votre bois d'oeuvre a été traité et approuvé pour l'utilisation à l'extérieur. Construisez un cadre de dimensions extérieures de 8' x 10' :

Item	Qty.
2" x 6" x 7' 5" treated board*	2
2" x 4" x 10' treated board*	2
8d 1 1/2" common nails	16
1" L bracket	4
*Pea" gravel 9.8 cu. ft. (approx.)	1
Leveling board (2" x 4" x 10')	1

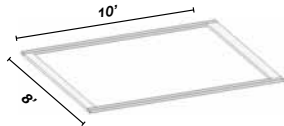
* Must be rated for outdoor use.

Article	Quantité
Planche traitée* de 2" x 6" x 7' 5"	2
Planche traitée* de 2" x 4" x 10'	2
Clous ordinaires 8d 1 1/2"	16
Support en L de 1"	4
Gravier roulé: 9.8 pieds cubes	1
Planche de régilage (2" x 4" x 10')	1

* Doit être approuvé pour l'usage à l'extérieur.

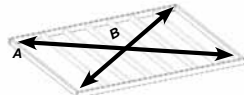
Be sure that frame is level.

Vérifiez que le cadre est de niveau.



Nail an L-bracket on each corner of the frame with 8d nails.

Clouez un support en L sur chaque angle du cadre avec des clous 8d.

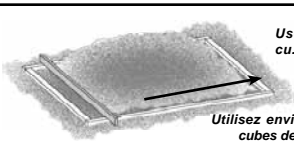
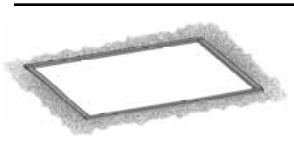


Square up the frame by measuring from corner to corner. Measurement A should equal Measurement B.

Déterminez le cadre en mesurant d'angle à angle. La mesure A doit être égale à la mesure B.

Place platform in the desired location. If platform does not rest level on the ground, build up low points with loose dirt or "Pea" gravel, until platform is stable.

Une fois que toutes les planches sont bien de niveau et ne bougent pas, entassez du gravier roulé ou de la terre autour de l'extérieur du cadre, en descendant à partir du cadre.



Use approx. 9.8 cu. ft. of "Pea" gravel.

Utilisez environ 9,8 pieds cubes de gravier roulé.

Once all boards are level and do not wobble, pack "Pea" gravel or dirt around the outside of the frame, and slope away from frame.

Now fill the inside of the frame with "Pea" gravel. Use a leveling board to scrape off extra fill material and to level the surface.

Une fois que toutes les planches sont bien de niveau et ne bougent pas, entassez du gravier roulé ou de la terre autour de l'extérieur du cadre, en descendant à partir du cadre.

Maintenant, remplissez l'intérieur du cadre de gravier roulé. Servez-vous d'une planche de régilage pour éliminer l'excès de matériau d'appoint et aplanir la surface.

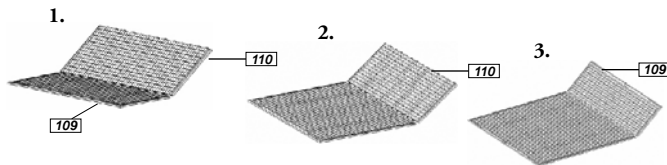
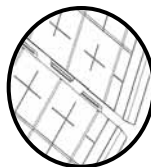
2 Assemble Floor / Montage du plancher

2a Lay Outer Floor Panel (109) flat on the ground. Hold a Center Floor Panel (110) at an angle (as shown) and fit tabs into slots and lay Center Floor Panel flat. Add Next Center Panel (110) and last Outer panel (109).

CAUTION
 Sharp objects may damage your floor. If resting sharp, heavy objects on your shed floor, place a block of wood between the sharp object and floor.

Disposez le panneau de plancher extérieur (109) à plat sur le sol. Tenez un panneau de plancher central (110) à un angle (comme illustré) et faites entrer les pattes dans les fentes, puis posez le panneau de plancher central à plat. Ajoutez le dernier panneau extérieur (109).

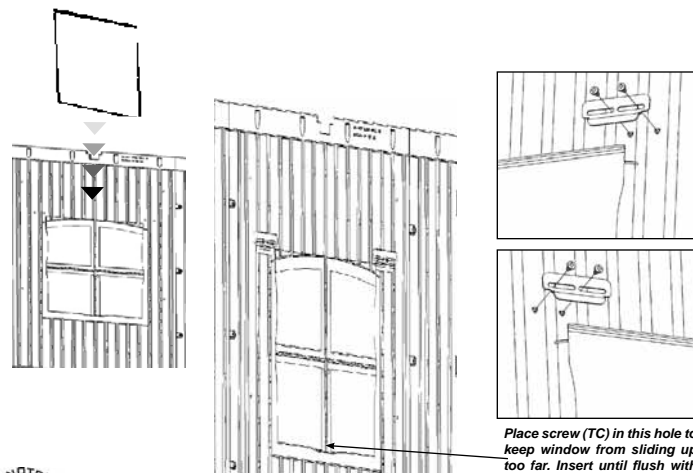
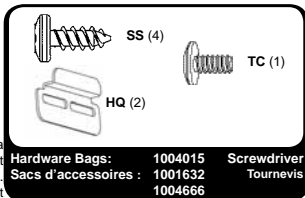
ATTENTION
 Les objets pointus risquent d'endommager votre plancher. Si vous devez poser des objets pointus et lourds sur le plancher du hangar, placez un bloc de bois entre l'objet et le plancher.



3 Assemble Window

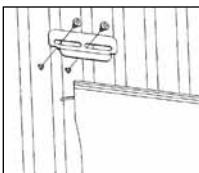
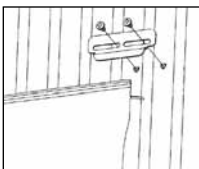
- 3a Remove plastic sheeting from Window (AA) and slide Window into slot on the Window Wall Panel (125). Attach a Window Latch (HQ) above each corner of the Window as shown. When tightening screws (SS), be sure that Window Latches will slide freely. Do not overtighten. Insert screw (TC) into the hole in the window. Set panel aside.

Enlever la protection en plastique de la fenêtre (AA) et faites glisser la fenêtre dans la fente du panneau mural de fenêtre (125). Fixez un loquet de fenêtre (HQ) au-dessus de chaque angle de fenêtre, comme illustré. Lorsque vous serrez les vis (SS), assurez-vous que les loquets glissent librement. Ne serrez pas excessivement. Introduisez la vis (TC) dans l'orifice de la fenêtre. Posez le panneau de côté.



Insert window with bent edge at top and pointing away from the wall.

Introduisez la fenêtre avec le bord courbé en haut et pointant dans la direction opposée à celle du mur.



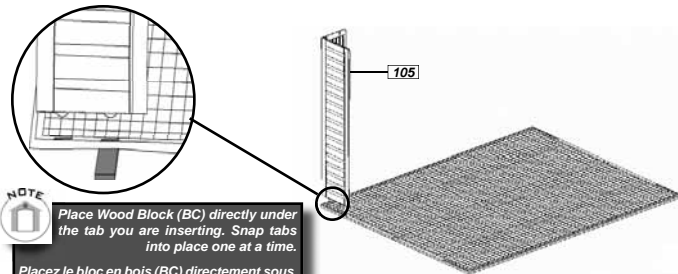
Place screw (TC) in this hole to keep window from sliding up too far. Insert until flush with the window.

Placez une vis (TC) dans cet orifice pour empêcher la fenêtre de trop glisser vers le haut. Poussez-la jusqu'à ce qu'elle soit en affleurement avec la fenêtre.

4 Assemble Front Corner / Montage de l'angle avant

- 4a Fold Left Front Corner Panel (105). Fit tabs of panel into the front left corner (while facing shed) of your floor. Place a wood block under floor panel, directly under first tab, then pull down on Corner panel until tab snaps into place. Move block under the next tab and repeat.

Pliez le panneau d'angle avant gauche (105). Faites entrer les pattes du panneau dans l'angle avant gauche (faisant face au hangar) de votre plancher. Placez un bloc de bois sous le panneau de plancher, directement sous la première patte, puis tirez sur le panneau d'angle jusqu'à ce que la patte clique en place. Déplacez le bloc sous la patte suivante et répétez.



Place Wood Block (BC) directly under the tab you are inserting. Snap tabs into place one at a time.

Placez le bloc en bois (BC) directement sous la patte que vous introduisez. Emboîtez les pattes en place l'une à la fois.

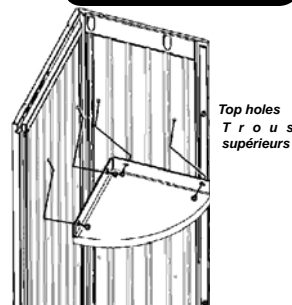
- 4b Fold up edges of Corner Shelf (121). Line-up holes in Corner Shelf with top set of premade holes in Left Front Corner Panel and secure with screws (SS).

Pliez les bords de l'étagère d'angle (121). Alignez les trous de l'étagère d'angle avec la rangée de trous pré-perçés du panneau d'angle avant gauche et fixez avec les vis (SS).



Corner Shelf should only be placed in top set of holes. See inside the back cover for information on purchasing additional shelves.

L'étagère d'angle ne doit être placée que sur le groupe de trous supérieurs. Consultez la couverture arrière pour informations concernant l'achat d'étagères supplémentaires.



5 Assemble Left Wall / Montage du mur gauche

5a Snap Wall Panels (108) into place along long side of shed. Window Wall Panel (125) can be inserted into any side Wall Panel position. Look to make sure holes line up and then fasten panels together with screws (SS).

Emboîtez les panneaux muraux (108) en place sur le long côté du hangar. Le panneau mural de fenêtre (125) peut être introduit en une position quelconque du panneau mural. Vérifiez que les trous sont alignés et fixez les panneaux ensemble à l'aide des vis (SS).



Hardware Bags: Screwdriver
Sac d'accessoires : Tournevis
1001632



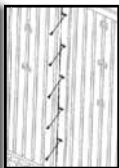
NOTE
Second person should apply pressure on opposite side of the wall for easy insertion of screws.

Une seconde personne doit appuyer sur le côté opposé du mur pour faciliter l'introduction des vis.



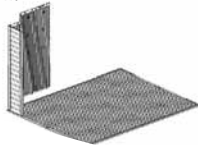
NOTE
Place Wood Block (BC) directly under the tab you are inserting. Snap tabs into place one at a time.

Placez le bloc en bois (BC) directement sous la patte que vous introduisez. Emboîtez les pattes en place l'une à la fois.

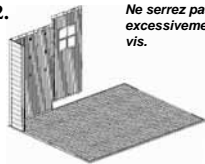


Do Not Over-Tighten Screws
Ne serrez pas excessivement les vis.

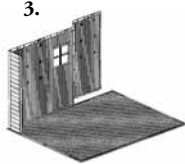
1.



2.

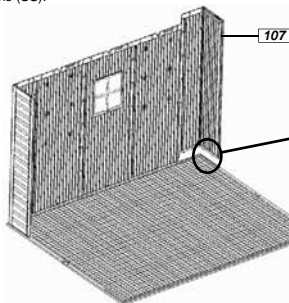


3.



5b Fold Left Back Corner Panel (107). Snap into place and fasten with Screws (SS).

Pliez le panneau d'angle arrière gauche (107). Emboîtez en place avec les vis (SS).



NOTE
Place Wood Block (BC) directly under the tab you are inserting. Snap tabs into place one at a time.

Placez un bloc en bois (BC) directement sous la patte que vous introduisez. Emboîtez les pattes en place l'une à la fois.

6 Assemble Back Wall / Montage du mur arrière

6a Insert two Wall Panels (108) along back side of shed. Fasten panels with screws (SS). Make sure holes line up.

Introduisez deux panneaux muraux (108) sur le côté arrière du hangar. Fixez les panneaux à l'aide des vis (SS). Vérifiez l'alignement des trous.



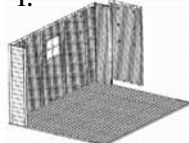
Hardware Bags: Screwdriver
Sac d'accessoires : Tournevis
1001632



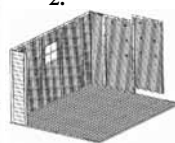
NOTE
Second person should apply pressure on opposite side of the wall for easy insertion of screws.

Une seconde personne doit appuyer sur le côté opposé du mur pour faciliter l'introduction des vis.

1.



2.

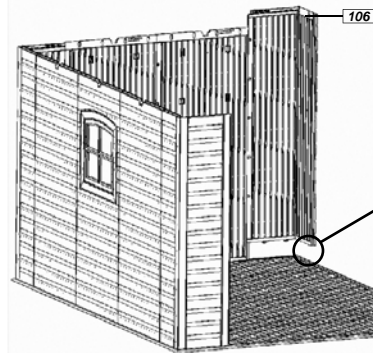


NOTE
Place Wood Block (BC) directly under the tab you are inserting. Snap tabs into place one at a time.

Placez un bloc en bois (BC) directement sous la patte que vous introduisez. Emboîtez les pattes en place l'une à la fois.

6b Fold Right Back Corner Panel (106). Snap into place and fasten with Screws (SS).

Pliez le panneau d'angle droit arrière (106). Emboîtez en place avec les vis (SS).



7 Install Back Shelf / Installation de l'étagère arrière

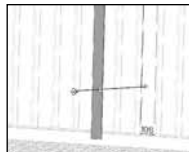
7a Insert two Shelf Support Channels (AF) into slots on back wall (align with Truss Notches as shown) and secure with Screws (SS) beginning at the bottom of the Channels. Set a Shelf Support Bracket (AE) into the top location of each of the Shelf Support Channels.

Introduisez deux voies d'appui d'étagère (AF) dans les fentes du mur arrière (alignez avec les encoches d'entretoise, comme illustré) et fixez avec les vis (SS) en commençant en bas des voies. Posez un support d'étagère (AE) à l'endroit supérieur de chaque voie d'appui d'étagère.



SS (8)

Hardware Bags: Screwdriver
Sac d'accessoires : Tournevis
1001632



NOTE
Insert Bracket at an angle.

Introduisez le support à un angle

Truss Notch
Encoche d'entretoise



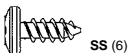
NOTE
Start at the bottom of the channel to insert screws.

Commencez à introduire les vis à la partie inférieure de la voie.



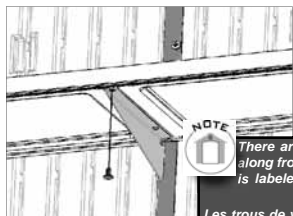
7b Fold up flaps on end of 8' Long Shelf (120). Set shelf on brackets with indentations toward wall, and screw (SS) into place.

Pliez les rabats d'extrémité de la longue étagère – 2m50 – 8' (120). Placez l'étagère sur les supports dentelés vers le mur, et vissez (SS) en place.



SS (6)

Hardware Bags: Screwdriver
Sac d'accessoires : Tournevis
1001632



NOTE
There are only holes for screws along front side of the shelf (front is labeled "Front" on underside of shelf)

Les trous de visse ne se trouvent que sur le côté avant de l'étagère (partie étiquetée « Avant » sous l'étagère).

8 Assemble Right Wall / Montage du mur de droite

8a Snap Wall Panels (108) into place along long side of shed. Window Wall Panel (125) can be inserted into any side Wall Panel position. Fasten panels together with screws (SS). Make sure holes line up.

Insérez les Panneaux maraux (108) dans son emplacement le long du flanc plus long que le hangar. Le panneau mural de fenêtre (125) peut être introduit en une position quelconque du panneau mural. Fixez les panneaux ensemble à l'aide des trous (SS) Vérifiez que les trous sont alignés.



SS (20)

Hardware Bags: Screwdriver
Sac d'accessoires : Tournevis
1001632

Do Not Over-Tighten Screws
Ne serrez pas excessivement les vis.



NOTE
Second person should apply pressure on opposite side of the wall for easy insertion of screws.

Une seconde personne doit appuyer sur le côté opposé du mur pour faciliter l'introduction des vis.

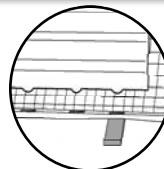
1.



2.



3.

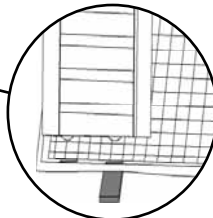
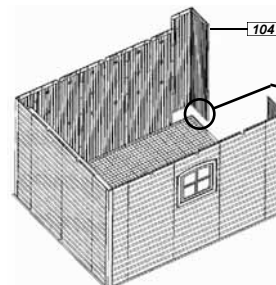


NOTE
Place Wood Block (BC) directly under the tab you are inserting. Snap tabs into place one at a time.

Placez un bloc en bois (BC) directement sous la patte que vous introduisez. Emboîtez les pattes en place l'une à la fois.

8b Fold Right Front Corner Panel (104). Snap into place and fasten with Screws (SS).

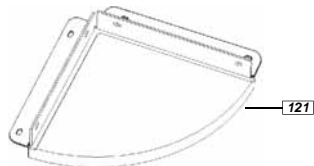
Pliez le panneau d'angle avant droit (104). Emboîtez en place avec les vis (SS).



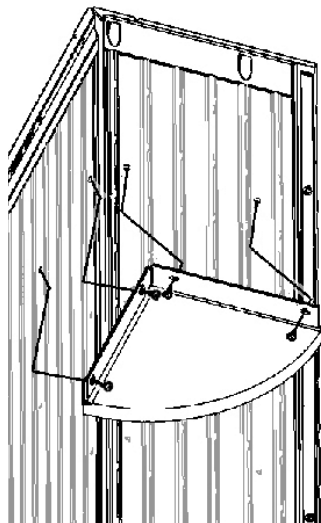
9 Install Corner Shelf / Installation de l'étagère d'angle

- 9a Fold up edges of Corner Shelf (121). Line-up holes in Corner Shelf with top set of premade holes in Right Front Corner Panel and secure with screws (SS).

Pliez les bords de l'étagère d'angle (121). Alignez les trous de l'étagère d'angle avec le groupe de trous pré-perçés supérieurs du panneau d'angle avant droit et fixez à l'aide des vis (SS).



Top holes
Trous supérieurs



SS (4)

Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis



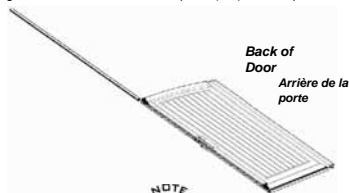
Corner Shelf should only be placed in top set of holes. See inside the back cover for information on purchasing additional shelves.

L'étagère d'angle ne doit être placée que sur le groupe de trous supérieurs. Consultez la couverture arrière pour informations concernant l'achat d'étagères supplémentaires.

10 Left Door Assembly / Montage de la porte gauche

- 10a Rest Left Door (118) with front side down. Position Deadbolts Latches (HM) in slots at top and bottom of door then slide Door End Channel (AG) onto the door.

Posez la porte gauche (118) sur son côté avant. Positionnez les loquets à pêne dormant (HM) dans les fentes du haut et du bas de la porte, puis glissez la voie d'extrémité de porte (AG) dans la porte.

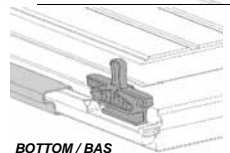
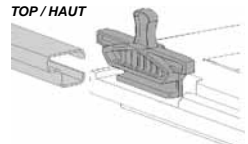


Door End Channel fits onto door with the flat side up (facing the Deadbolt Latches).

La voie d'extrémité de porte s'adapte dans la porte avec le côté plat en haut (en face des loquets à pêne dormant).



TOP / HAUT



BOTTOM / BAS



HM (2)

(Not Actual Size)
(La taille n'est pas réelle)

Hardware Bags: Rubber Mallet
Sac d'accessoires : Marteau caoutchouc
1004666

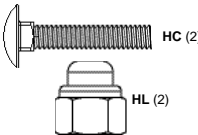
- 10b Install Left Door Handle (BB). Set door aside.

Montez la poignée de porte gauche (BB). Mettez la porte de côté.



You may need to nudge the Door End Channel to make the holes line up with the gap in the door.

Vous devrez peut-être pousser légèrement la voie d'extrémité de porte pour aligner les trous avec l'ouverture dans la porte.

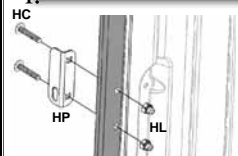


HC (2) VC (3)

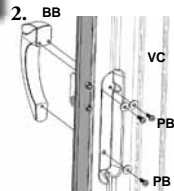
HL (2)

PB (3)

Hardware Bags: 7/16" Wrenches (2) Screwdriver
Sac d'accessoires : Clés de 7/16" (2) Tournevis
1004666



Back of Door / Arrière de la porte



CAUTION

Do not overtighten. Overtightening may damage parts and void warranty.

ATTENTION

Ne serrez pas excessivement. Un serrage excessif risque d'endommager les pièces et annule la garantie.

Shed Parts / Pièces du hangar

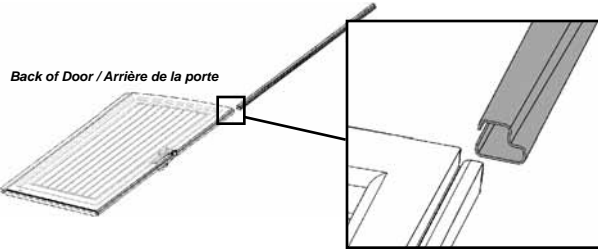
(Not actual size / Les dimensions ne sont pas réelles)

11 Right Door Assembly / Montage de la porte droite



11a Rest Right Shed Door (119) with front side down, then slide Door End Channel (AG) onto the door.

Poser la porte de hangar droite (119) sur son côté avant, puis glissez la voie d'extrémité de porte (AG) dans la porte.

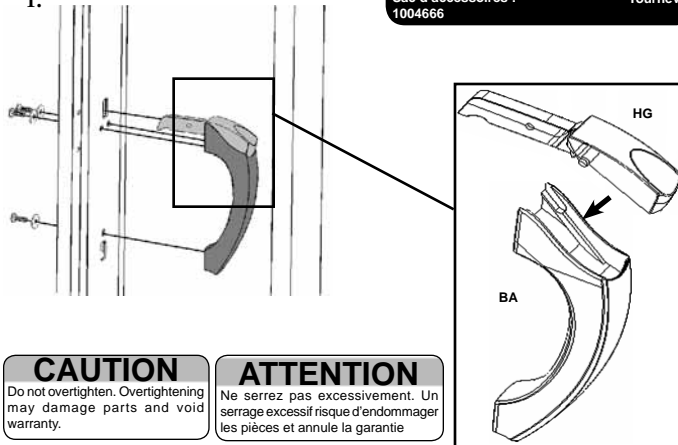


Back of Door / Arrière de la porte

11b Install Door Handle and Thumb Latch onto the Right Shed Door.

Installez la poignée de porte et le loquet poussoir sur la porte droite du hangar.

1.



VC (3) PB (3)

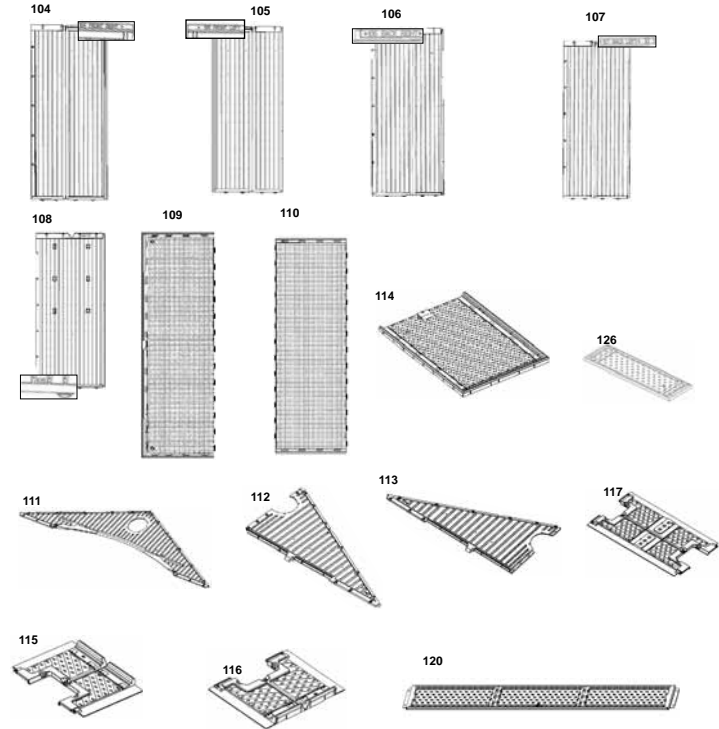
Hardware Bags: Screwdriver
Sac d'accessoires : Tournevis
1004666

CAUTION
Do not overtighten. Overtightening may damage parts and void warranty.

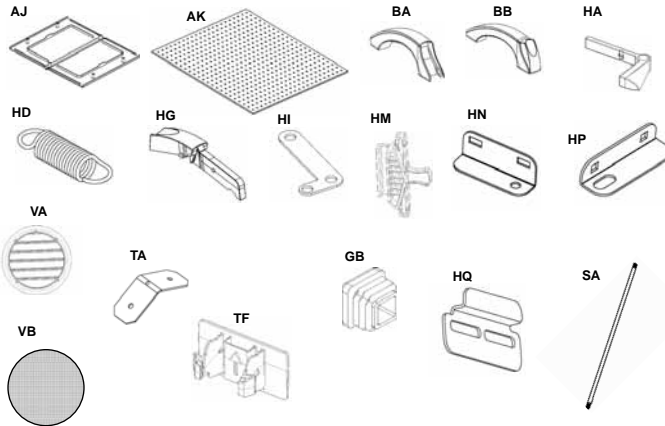
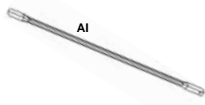
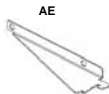
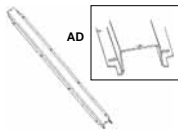
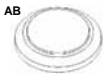
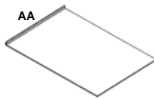
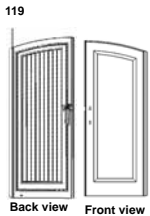
ATTENTION
Ne serrez pas excessivement. Un serrage excessif risque d'endommager les pièces et annule la garantie

Before Beginning Assembly
Remove this Parts List and Hardware Identifier from the Instructions and take an inventory of all parts in both boxes.











Avant de commencer le montage
Détachez la liste des pièces et l'identificateur de pièce des Instructions et faites un inventaire de toutes les pièces se trouvant dans les deux boîtes



PULL OUT THIS PAGE / DÉTACHEZ CETTE PAGE
FOR EASY REFERENCE / POUR RÉFÉRENCE RAPIDE



**Suggested Tools & Materials (Not Included):
Outils et matériaux conseillés (Non inclus) :**

 7/16" (2)	 Adjustable Réglable (1)	 Rubber Mallet Marteau en caoutchouc (1)	 Box Knife Couteau à boîte (1)	 Phillips Head Vis Phillips (1)
 Step Ladder Échelle (2)	 Power Drill * Perceuse électrique* (1)	 Work Light Lampe de travail (1)	 Pliers Pinces (1)	 Flashlight Torche électrique (1)

* see "Screwdriver Notice" on page 2
* voir "Avis concernant les tournevis" en page 2

****U.S. and Canada customers ONLY****
IF ASSISTANCE IS NEEDED, DO NOT CONTACT THE STORE!!!

CALL OUR CUSTOMER SERVICE DEPARTMENT at 1 (800) 225-3865
HOURS: 7:00 a.m. to 5:00 p.m. Monday through Friday (Mountain Standard Time)

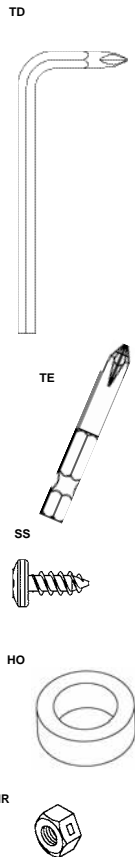
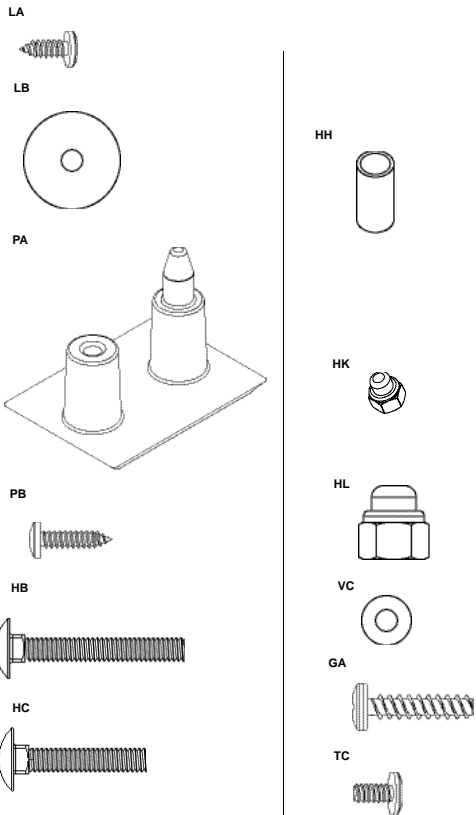
For customers outside the U.S. or Canada, please contact the store for assistance.

Shed Hardware / Pièces du hangar

(Actual Size / Les dimensions réelles)

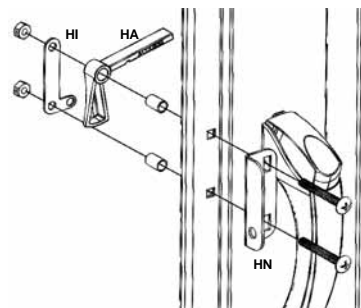
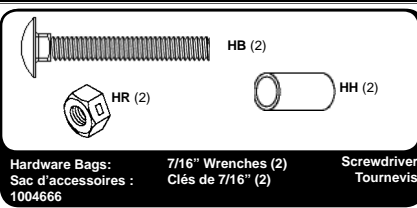
PULL OUT THIS PAGE / DÉTACHEZ CETTE PAGE

FOR EASY REFERENCE / POUR RÉFÉRENCE RAPIDE



11c Install Latch assembly onto the Right Shed Door.

Installez le mécanisme du loquet pousoir sur la porte droite du hangar.

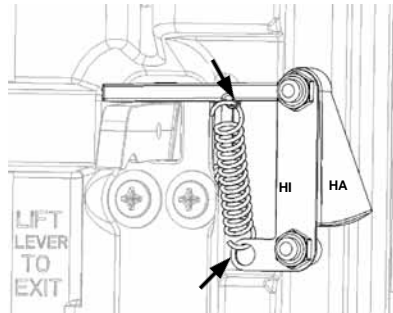


NOTE
You may need to nudge the Door End Channel to make the holes line up with the gap in the door.
Vous devrez peut-être pousser légèrement la voie d'extrémité de porte pour aligner les trous avec l'ouverture dans la porte.

11d Attach Door Spring (HD) to handle assembly. Set the door aside.
Fixez le ressort du mécanisme de la porte (HD) sur la poignée. Mettez la porte de côté.



NOTE
Use pliers to pull spring down and hook into bottom hole.
Servez-vous de pinces pour tirer le ressort vers le bas et l'attacher dans le trou du bas.



12 Front Gable Assembly / Montage du mur pignon

- 12a Insert End Plugs (GB) into ends of Gable Support Square Tube (AH). Attach Gable Support Square Tube to Front Gable (111), and secure with screws (GA).

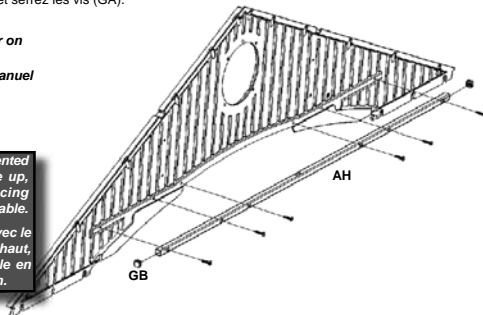
Introduisez les obturateurs d'extrémité (GB) dans les extrémités du tube carré de soutien de mur pignon (AH). Fixez le tube carré de soutien de mur pignon au mur pignon avant (111) et serrez les vis (GA).

*Only use a hand screwdriver on this step
N'utilisez qu'un tournevis manuel pour cette étape.*



The Square Tube must be oriented with the flat rectangle hole up, and the flat oval holes facing away from the gable.

Le tube carré doit être orienté avec le trou plat rectangulaire vers le haut, et les trous plats de forme ovale en direction opposée au toit pignon.



- 12b Install Vent (VA) and Screen (VB) into the Front Gable, using screws (PB) and washers (VC).

Montez l'Évent (VA) et la Moustiquaire (VB) dans le pignon de toit à l'aide des vis (PB) et rondelles (VC).



Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
HH11900

Screwdriver
Tournevis



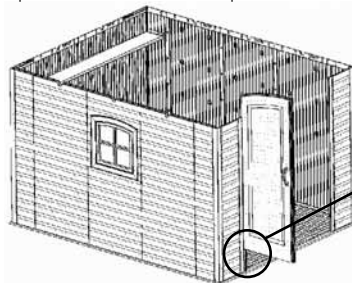
Second person should apply pressure on opposite side of the wall for easy insertion of screws.

Une seconde personne doit appuyer sur le côté opposé du mur pour faciliter l'introduction des vis.

13 Install Doors and Front Gable / Installation des portes et toit pignon avant

- 13a Slide one spacer (HO) onto bottom hinge pin of Left Shed Door and place pin into indent in floor.

Faites glisser une pièce d'écartement (HO) sur la broche de la porte de gauche et placez la broche dans l'encoche du plancher.

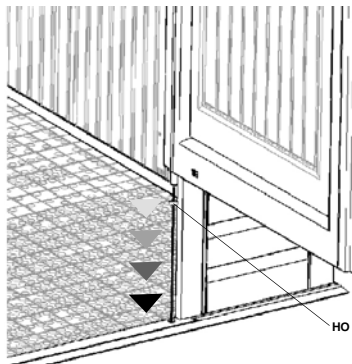


One person should hold doors in place until they are secured with the front Gable.

Une personne doit maintenir les portes en place jusqu'à ce qu'elles soient attachées avec le toit pignon avant.

- 13b Slide one spacer (HO) onto bottom hinge pin of Right Shed Door and place pin into indent in floor.

Faites glisser une pièce d'écartement (HO) sur la broche du bas de la porte de droite et placez la broche dans l'encoche du plancher.



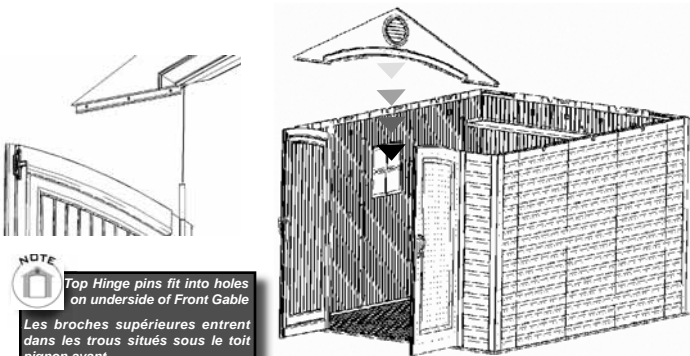
Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1004666



Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1004666

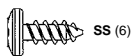
13c Install Front Gable.

Installez le toit pignon avant.

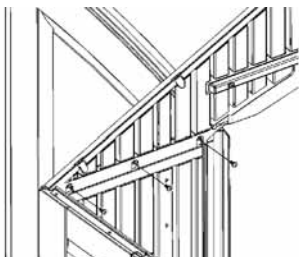


13d Secure both sides of Front Gable with screws (SS).

Attachez les deux côtés du toit pignon avant à l'aide des vis (SS)



Hardware Bags: Screwdriver
Sac d'accessoires : Tournevis
1001632



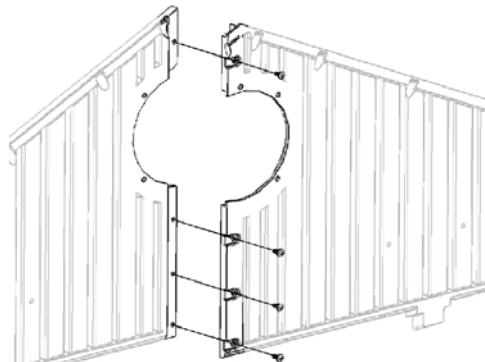
14 Assemble Rear Gable / Montage du toit pignon arrière

14a Assemble two halves of the Rear Gable.

Assemblez les deux moitiés du toit pignon arrière.

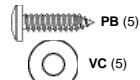


Hardware Bags: Screwdriver
Sac d'accessoires : Tournevis
1001632

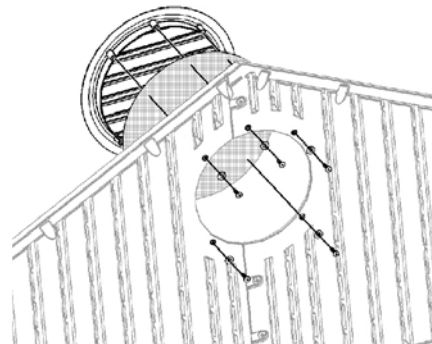


14b Install Vent into the Rear Gable. Set aside until later.

Installez l'évent dans le toit pignon arrière. Mettez-le de côté jusqu'à plus tard.



Hardware Bags: Screwdriver
Sac d'accessoires : Tournevis
HH11900



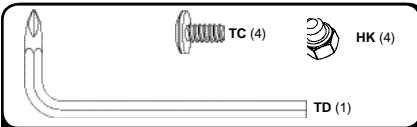
NOTE
Second person should apply pressure on opposite side of the wall for easy insertion of screws.

Une seconde personne doit appuyer sur le côté opposé du mur pour faciliter la pose des vis.

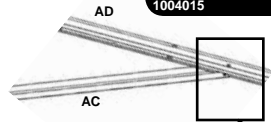
15 Assemble Truss / Assemblage de l'entretoise

- 15a** Attach Brace (AC) to two Roof Truss Channels (AD) (one on each side of Brace). Secure Brace with screws (TC) and nuts (HK).

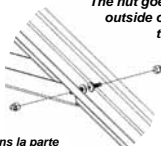
Attachez l'appui (AC) aux deux voies d'entretoise de toit (AD) (une de chaque côté de l'appui). Fixez l'appui à l'aide des vis (TC) et écrous (HK).



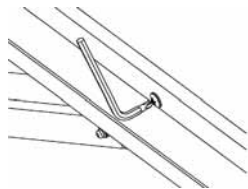
Hardware Bags: 3/8" Wrench (1)
Sac d'accessoires : Clé de 3/8" (1)
1004015



The nut goes on outside of the truss.



L'écrou dans la partie externe de l'appui.



Follow picture above to connect Brace to a Truss Channel at each end of the Brace.

Suivez l'illustration en haut pour attacher l'appui au chaque voies d'entretoise a chaque end de l'appui.

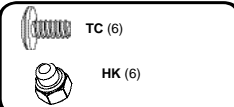


Use L-key (TD) to hold screw (TC) in place while tightening nut (HK).

Utilisez la clé en L (TD) pour maintenir en place la vis (TC) tandis que vous ajustez l'écrou (HK).

- 15b** Use Truss Connector (TA) to attach Roof Truss Channels at top. Secure with screws (TC) and nuts (HK). Before completely tightening lay assembly on its side to be sure Channels and Brace are parallel. Completely tighten all hardware.

Attachez les voies d'entretoise de toit au sommet en vous servant du raccord d'entretoise (TA). Attachez avec les vis (TC) et écrous (HK). Avant de serrer à fond, déposez l'ensemble sur son côté pour vérifier que les voies et l'appui sont parallèles. Serrez complètement tous les accessoires.

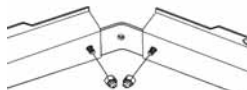
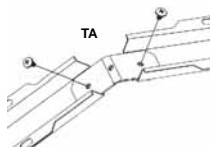


Hardware Bags: 3/8" Wrench (1)
Sac d'accessoires : Clé de 3/8" (1)
1004015



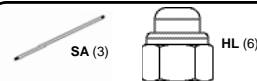
Be sure that Truss Connector is aligned with the Truss Channels.

Vérifiez que le raccord d'entretoise est aligné sur les voies d'entretoise.

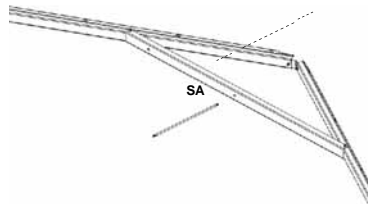


- 15c** Slide a Threaded Rod (SA) through the Truss Support Brace and the top of the Truss Connector.

Deslice un Vástago Roscado a través del Soporte de la Cabriada y de la parte superior del Conector de Cabriada.

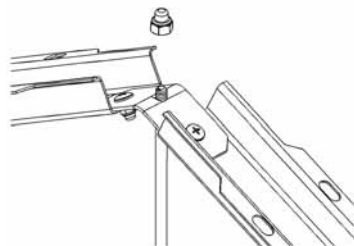


Hardware Bags: 3/8" Wrench (1)
Sac d'accessoires : Clé de 3/8" (1)
1001884



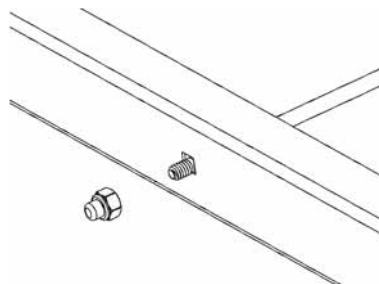
- 15d** Secure the top and bottom of the Threaded Rod with a 1/4" Cap Nut (HL).

Fixez le haut et le bas de la tige fileté à l'aide de l'écrou à chapeau de 0cm65 (1/4") (HL).



Repeat Steps A-D for each Truss.

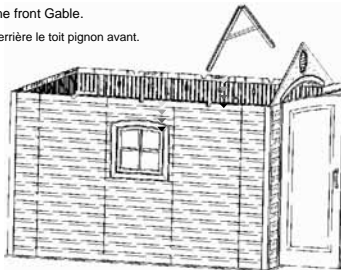
Répétez les étapes A-D pour chaque entretoise.



16 Truss & Roof Installation / Installation de l'entretoise et du toit

16a Place a Truss into the first set of notches behind the front Gable.

Placez une entretoise dans le premier groupe d'encoches situé derrière le toit pignon avant.

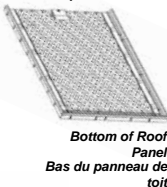
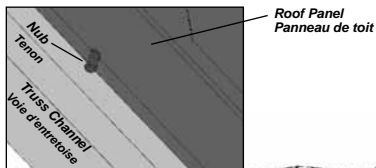


Be sure to carefully read and follow the roof installation instructions and notes. Following each step in the order listed will minimize potential complications during installation.

Lisez attentivement et suivez bien les instructions et notes d'installation du toit. L'observation de chaque étape réduira au minimum les complications pouvant se produire pendant le montage.

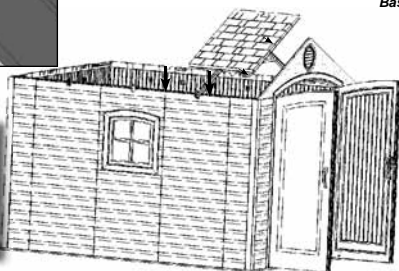
16b Place a Roof Panel (114) between the Truss and the Front Gable. Be sure the alignment nub in the roof panel fits into notch on the truss.

Placez un panneau de toit (114) entre l'entretoise et le pignon avant. Vérifiez que le tenon d'alignement du panneau de toit s'emboîte bien dans l'encoche de l'entretoise.



NOTE
Be sure the nub in the Roof Panel fits into the notch in the Truss.

Vérifiez que le tenon d'alignement du panneau de toit s'emboîte bien dans l'encoche de l'entretoise.



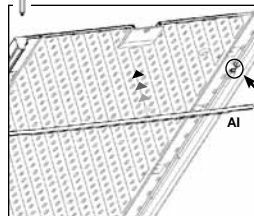
16c Secure the Roof Panel to the Front Gable and Truss Channel with all but the very top screws (SS). Slide the metal Roof Support (Al) into place between the Roof Panel and Gable/Truss. Insert top screws.

Fixez le panneau de toit sur le pignon avant et la voie d'entretoise à l'aide de toutes les vis sauf celles du sommet (SS). Faites glisser le support métallique de toit (Al) en place entre le panneau de toit et le pignon/entretoise. Introduisez les vis du sommet.

NOTE
Use a flashlight to check that holes line-up before inserting screws.

Avec une torche électrique, vérifiez l'alignement des trous avant d'insérer les vis.

Only use a hand screwdriver on this step. N'utilisez qu'un tournevis manuel pour cette étape.



NOTE
The Roof Support fits into the notches in the Roof Panel (as shown).

Le support de toit s'emboîte dans les encoches du panneau de toit (comme illustré).

16d Bottom lip of Roof Panel fits over wall panel and ridge fits into the top of the wall. Secure the roof panel along the bottom edge with screws (SS).

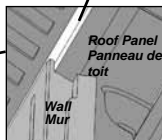
Le rebord inférieur du panneau de toit s'adapte au-dessus du panneau de toit ; la bordure s'emboîte dans la partie supérieure du toit. Fixez le panneau de toit sur le rebord inférieur à l'aide des vis.

NOTE
Be sure the ridge in the bottom of the Roof Panel fits into the top of the wall.

Il faut que le rebord en bas du panneau de toit aille bien avec la partie supérieure du mur.



Roof Panel Ridge
Rebord du panneau de toit



Al (1)
(Not Actual Size)
(Les dimensions ne sont pas réelles)

SS (7)

Hardware Bags:
Sac d'accessoires : 1001632

Screwdriver
Tournevis

NOTE
A second person on ladder should apply downward pressure while attaching roof parts.

Une seconde personne sur une échelle doit appuyer pendant l'assemblage des parties du toit.

SS (4)

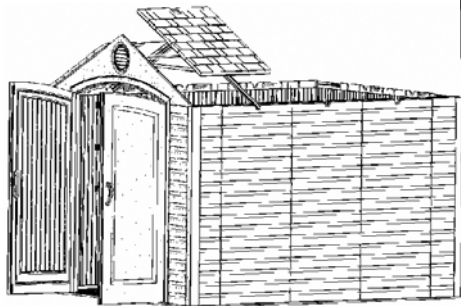
Hardware Bags:
Sac d'accessoires : 1001632

Screwdriver
Tournevis



16e Follow steps 16b-16d and install a Roof Panel and Roof Support on opposite side.

Suivez les étapes 16b-16d et montez un panneau et support de toit sur le côté opposé.



A1 (1)

(Not Actual Size)
(Les dimensions ne sont pas réelles)



Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis

16f Position the Front Roof Cap (115) as shown. Secure to Front Gable with screws (SS).

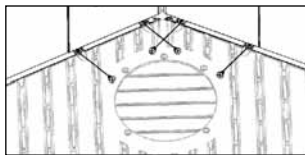
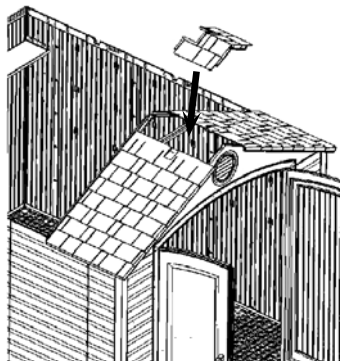
Positionnez le chapeau de toit avant (115) comme illustré. Fixez le pignon avant à l'aide des vis (SS).



SS (4)

Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis



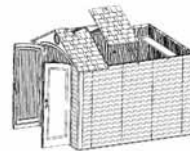
16g Install next Truss.

Montez l'entretoise suivante.



16h Follow steps 16b - 16d to place the next Roof Panels (114) and Roof Supports (A1). Repeat for other side.

Suivez les étapes 16b - 16d pour placer les panneaux de toit suivants (114) et les supports de toit (A1). Répétez pour l'autre côté.



(Not Actual Size)
(Les dimensions ne sont pas réelles)

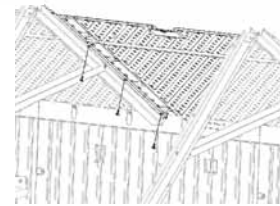
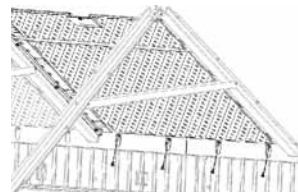
A1 (1)



SS (20)

Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis



16i Position Center Roof Cap (117) next to Front Roof Cap. Attach to Truss with screws (SS).

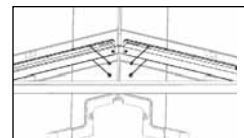
Positionnez le chapeau de toit (117) adjacent au chapeau de toit avant. Fixez sur l'entretoise à l'aide des vis (SS).



SS (4)

Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis



16j Connect centers of Front Roof Cap (115) and Roof Cap (117).
Raccordez les centres du chapeau de toit avant (115) et le centre du chapeau de toit central (117) à l'aide des vis (SS).



Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis

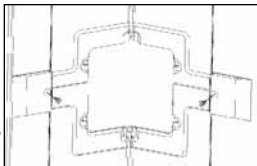
CAUTION / ATTENTION

Only hand tighten screws in Roof Caps. Do not overtighten. Overtightening may damage Roof Caps and void warranty.

Serrez les vis des chapeaux de toit manuellement seulement. Ne serrez pas excessivement. Un serrage excessif risque d'endommager les chapeaux de toit et annule la garantie.

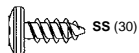
Only use a hand screwdriver on this step

N'utilisez qu'un tournevis manuel pour cette étape



16k Install the next Truss, two Roof Panels (114) and Roof Cap (117).

Montez l'entretoise suivante, deux panneaux de toit (114) et le chapeau de toit central (117).



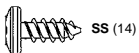
Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis



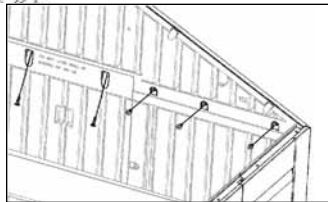
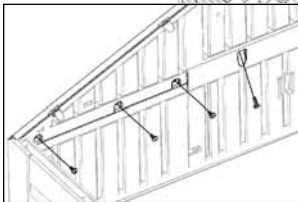
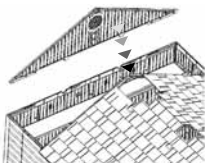
16l Install Rear Gable.

Montez le pignon arrière.



Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis



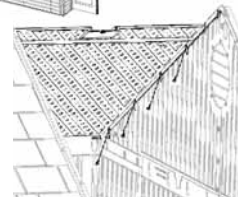
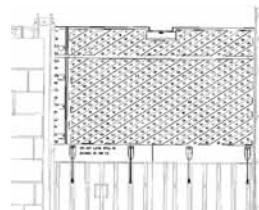
16m Install Next Roof Panel.

Montez le panneau de toit suivant.



Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis



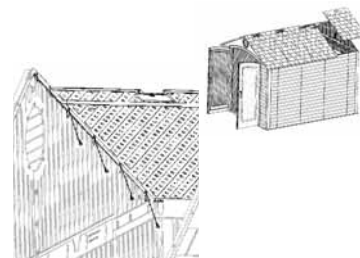
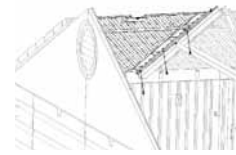
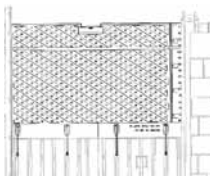
16n Install last Roof Panel.

Montez le dernier panneau de toit.



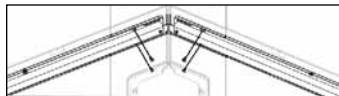
Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1001632

Screwdriver
Tournevis



16o Position and Secure Center Roof Cap (117) along Truss.

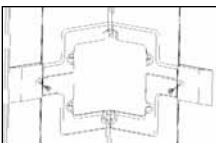
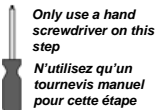
Positionnez et fixez le chapeau de toit central (117) sur l'entretoise.



Hardware Bags: Screwdriver (1)
Sac d'accessoires : Tournevis (1)
1001632

16p Connect centers of Roof Caps (117).

Raccordez les centres des chapeaux de toit (117).



Hardware Bags: Screwdriver (1)
Sac d'accessoires : Tournevis (1)
1001632

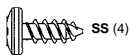
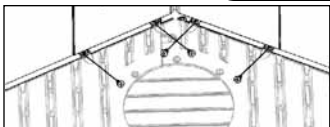
CAUTION / ATTENTION

Only hand tighten screws in Roof Caps. Do not overtighten. Overtightening may damage Roof Caps and void warranty.

Serrez les vis des chapeaux de toit manuellement seulement. Ne serrez pas excessivement. Un serrage excessif risque d'endommager les chapeaux de toit et annule la garantie.

16q Position and Secure Rear Roof Cap (116) along Rear Gable.

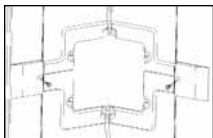
Positionnez et fixez le chapeau de toit arrière (116) sur le toit pignon arrière.



Hardware Bags: Screwdriver #2 (1)
Sac d'accessoires : Tournevis No. 2 (1)
1001632

16r Connect Rear & Center Roof Caps.

Raccordez les chapeaux de toit arrière et central.



Hardware Bags: Screwdriver #2 (1)
Sac d'accessoires : Tournevis No. 2 (1)
1001632

17 Skylight Installation / Montage de la fenêtre de toit

17a Pre-fold Skylight (AJ) before installing.

Piez la fenêtre de toit avant le montage.



LA (18)

LB (18)



Hardware Bags: Screwdriver #2 (1)
Sac d'accessoires : Tournevis No. 2 (1)
HH11600

17b Push folded skylight up through opening; open skylight; use tabs to pull skylight down into place.

Poussez la fenêtre de toit pliée dans l'ouverture; ouvrez la fenêtre de toit; avec les pattes, tirez la fenêtre de toit en place.

17c Fasten skylight in place with screws (pull on tabs while inserting screw to provide resistance).

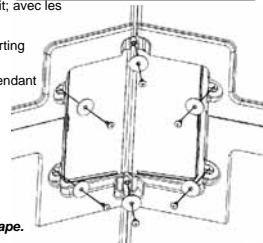
Fixez la fenêtre de toit en place à l'aide des vis (tirez sur les pattes pendant l'introduction des vis afin d'avoir une résistance).

Repeat for all skylights.

Repetez les étapes pour tous les



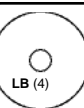
Only use a hand screwdriver on this step
N'utilisez qu'un tournevis manuel pour cette étape.



18 Pegboard Installation / Montage du panneau perforé

18a Insert Pegboard Clips (PA) into notches in wall panels (pegboard can be hung on any wall panel). Hang Pegboard and secure with screws (PB) and washers (LB).

Introduisez les supports de suspension (PA) dans les encoches des panneaux muraux (le panneau perforé peut être suspendu sur n'importe quel panneau mural). Suspendez le panneau perforé et fixez-le à l'aide des vis (PB) et rondelles (LB).



PB (4)



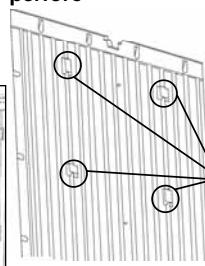
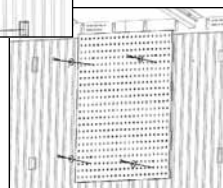
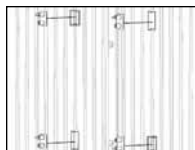
PA



(Not Actual Size)
(Les dimensions ne sont pas réelles)

Hardware Bags: Screwdriver #2 (1)
Sac d'accessoires : Tournevis No. 2 (1)
HH11700

Pegboard Locations / Emplacements du panneau perforé



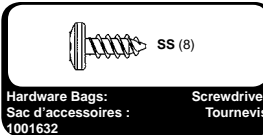
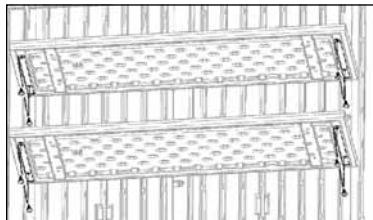
The Peg Board can be installed on any wall containing these features.

Le panneau perforé peut être monté sur un mur quelconque contenant ces éléments.

19 Shelf Installation / Montage des étagères

- 19a Insert Shelf Brackets (AE) into notches below the 8 foot shelf. Place Short Shelves on brackets and secure with screws.

Introduisez les supports d'étagère dans les encoches sous l'étagère de 2m50 (8'). Placez les étagères sur les supports et attachez-les à l'aide des vis.



NOTICE / REMARQUE

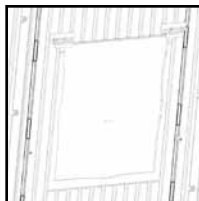
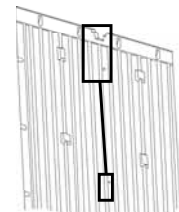
The total weight placed on shelves hung on each Wall Panel cannot exceed 100 pounds (45kg.).

Le poids total placé sur les étagères suspendues sur chaque panneau mural ne doit pas dépasser 45 kg (100 livres).

Additional Shelf Locations / Emplacements d'étagères supplémentaires

Additional shelves and Support Channels can be purchased from Customer Service. These shelves and Support Channels can be installed on any wall containing a truss notch and a column of screw holes.

Des étagères et voies de support supplémentaires peuvent s'obtenir auprès du Service à la Clientèle. Ces étagères et voies de support peuvent se monter sur un mur quelconque contenant une encoche d'entretoise et une colonne de trous pour vis.



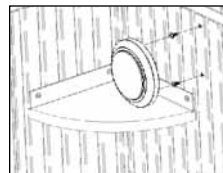
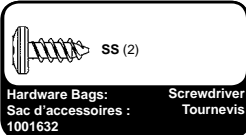
Shelf Support Channels can also be installed in the Window Wall Panel, as shown.

Les voies de support d'étagère peuvent aussi être montées dans le panneau mural de fenêtre, comme illustré.

20 Battery Light Installation / Montage de la lumière sur batterie

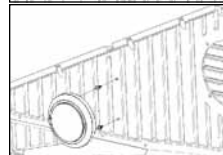
- 20a Light (AB) can be installed above Right Corner shelf or on the Front Gable. Insert two screws half-way into pilot holes. Hang light on screws.

La lumière (AB) peut être montée au-dessus de l'étagère d'angle droit ou sur le pignon avant. Introduisez deux vis à moitié dans les trous. Suspendez la lumière avant de serrer les vis.



Open the battery compartment and remove the plastic tab between the battery and the metal contact.

Ouvrez le logement de batterie et enlevez la patte en plastique située entre la batterie et le contact métallique.



Battery Light Features:

Adjustable Timer
Auto shutoff
Battery powered
Easy on/off
Easy mounting

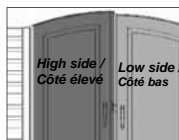
Lumière sur batterie:

Horloge réglable
Arrêt automatique
Sur batterie
Marche/arrêt facile
Montage facile

21 Align Doors / Alignement des portes

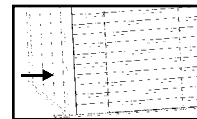
- 21a In some cases, the shed doors may not completely line up at the tops (fig. 1). When this happens, identify which side is higher and use a shim (BD) to slightly raise the back corner of the high side until doors line up (fig. 2). If doors need further adjustment, insert another shim under the front corner opposite of the first shim. If the doors still need further adjustment, stack additional shims (one at a time) alternating between the back and front shims.

Dans certains cas, les portes du hangar peuvent ne pas être parfaitement alignées aux parties supérieures (figure 1). Lorsque cela se produit, identifiez le côté le plus haut et avec une cale d'épaisseur (BD), soulevez légèrement l'angle arrière du côté le plus haut pour obtenir l'alignement des portes (figure 2). Si un ajustement est encore nécessaire, introduisez une autre cale sous l'angle avant opposé à la première cale. Si un autre ajustement est requis, mettez plusieurs cales au-dessus l'une de l'autre (une à la fois) en alternant entre les cales avant et arrière.



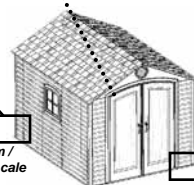
Shim should be placed at the corner, running directly under one wall.

Placez la cale dans l'angle, directement sous un mur.



High Side / Côté élevé

First Shim / Première cale



Second Shim / Seconde cale

- 21b** After doors are aligned, cut off any portion of wood shim that is still exposed. From inside the shed, drive a 1" nail through the floor into the shim to hold it in place.

Après l'alignement des portes, coupez toute partie de cale en bois encore exposée. A partir de l'intérieur du hangar, introduisez un clou de 2cm50 (1") dans le plancher et dans la cale pour la maintenir en place.

22 Anchor the Shed / Ancrage du hangar

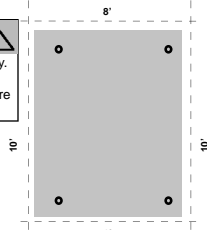
- 22a** After assembling your shed, you will need to anchor it to the ground through the four indentations in the shed floor. Consult your local hardware store for suggestions on the best hardware to use for anchoring your shed.

Lorsque votre hangar est monté, vous devrez l'ancrer au sol par les quatre indentations dans le plancher du hangar. Consultez votre quincaillier local pour qu'il vous conseille les meilleurs articles à utiliser pour ancrer votre hangar.

⚠ WARNING / ADVERTENCIA ⚠

Failure to anchor your shed may result in property damage and/or personal injury.

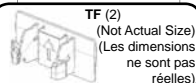
Des dommages matériels et/ou blessures personnelles peuvent se produire si votre hangar n'est pas bien ancré.



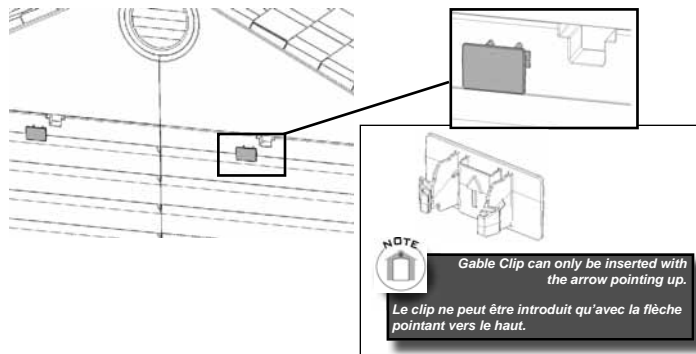
23 Insert Gable Clips in Back Wall / Introduisez les clips de pignon dans le mur arrière

- 23a** Insert the Gable Clips (TF) into the back wall as shown.

Introduisez les clips de pignon (TF) dans le mur arrière comme illustré.



Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1004015



24 Install Gap Flaps on Doors / Montage des rabats sur les portes

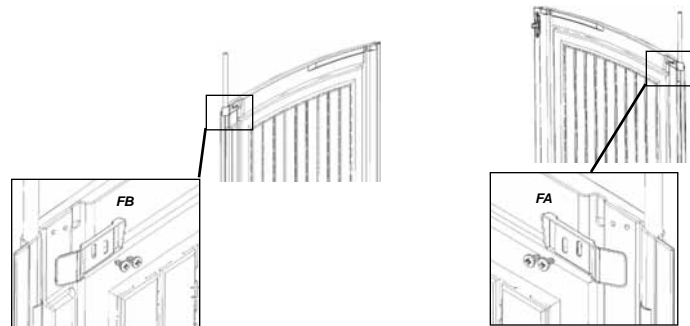


Hardware Bags:
Sac d'accessoires :
1004034

Screwdriver
Tournevis

- 24a** Install the Gap Flaps (FA & FB) inside each door as shown. Before completely tightening screws, slide Flap up until it covers any gap between the top of the door and the Gable.

Montez les rabats (FA & FB) à l'intérieur de chaque porte, comme illustré. Avant de serrer les vis à fond, faites glisser le rabat vers le haut jusqu'à ce qu'il recouvre tout écartement entre le haut de la porte et le toit pignon.



Contact our Customer Service Department for questions about replacement parts:

1 (800) 225-3865

*** Customers outside of the U.S. or Canada, please contact the store for assistance. ***

Enhance your Lifetime® Outdoor Shed by purchasing the following kits. Call our Customer Service Department:

1 (800) 225-3865

*** Customers outside of the U.S. or Canada, please contact the store for assistance. ***

Shed Kits:

Kit #

<u>0130</u>	<u>32" Shelf Kit:</u>	
	ZS12699 32" shelf	3
	AM07706 shelf bracket	6
	BS03300 screws	20
	AR02706 channel	2

<u>0150</u>	<u>8' Shelf Kit:</u>	
	ZS12099 8' shelf	1
	AM07706 shelf bracket	2
	BS03300 screws	6

<u>0170</u>	<u>Peg Board & Accessory Kit:</u>	
	DA03400 peg board	1
	HH11700 pb hardware	1
	HH12500 tool clip bag	1

<u>0110</u>	<u>Corner Shelf:</u>	
	CB12199 corner shelf	2
	BS03300 screws	8

<u>0190</u>	<u>Shelf Support Channel:</u>	
	AR02706 channel	2
	BS03300 screws	8

Améliorez votre hangar Lifetime® Outdoor Shed par l'achat des kits ou des pièces de rechange suivants. Appelez notre Service à la Clientèle au numéro:

1 (800) 225-3865

*** Les clients situés à l'extérieur des États-Unis ou du Canada peuvent s'adresser au magasin pour assistance. ***

Kits du hangar :

No. du Kit

<u>0130</u>	<u>Kit d'étagère de 32" :</u>	
	ZS12699 Étagère 32"	3
	AM07706 Support d'étagère	6
	BS03300 Vis	20
	AR02706 Voie	2

<u>0150</u>	<u>Kit d'étagère de 8' :</u>	
	ZS12099 Étagère 8'	1
	AM07706 Support d'étagère	2
	BS03300 Vis	6

<u>0170</u>	<u>Panneau perforé et kit d'accessoires :</u>	
	DA03400 Panneau perforé	1
	HH11700 Accessoires	1
	HH12500 Sac d'outil clip	1

<u>0110</u>	<u>Étagère d'angle :</u>	
	CB12199 Étagère d'angle	2
	BS03300 Vis	8

<u>0190</u>	<u>Voie de support d'étagère :</u>	
	AR02706 Voie	2
	BS03300 Vis	8

MATÉRIEL DE HANGAR EXTÉRIEUR LIFETIME

GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 10 ANS

LE FABRICANT RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS DISPONIBLES OR SONT OBSOLES

1. Les hangars extérieurs Lifetime sont garantis à l'acheteur d'origine contre tous défauts de matériel ou de fabrication pendant une durée de dix ans à partir de la date d'achat d'origine. Le mot « défauts » signifie des défauts qui empêchent l'utilisation du produit. Les défauts résultant de mauvais usage, d'abus ou de négligence annulent cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par le vandalisme, la rouille, « les calamités naturelles » ou tout autre évènement en dehors du contrôle du fabricant.

2. Cette garantie n'est pas transférable et est expressément limitée à la réparation ou au remplacement du produit défectueux. Si le produit est déclaré défectueux selon les termes de cette garantie, Lifetime Products, Inc. réparera ou remplacera les parties défectueuses gratuitement pour l'acheteur. Les frais d'expéditions aller et retour de l'usine ne sont pas couverts et sont à la charge de l'acheteur. Les frais de main-d'œuvre et frais associés à l'enlèvement, au montage ou au remplacement du hangar ou de ses composantes ne sont pas couverts par cette garantie.

3. Cette garantie ne couvre pas les égratignures ou érailements des produits résultant d'une utilisation normale. Par ailleurs, les défauts résultant de dommages intentionnels, négligence, utilisation abusive ou suspension à partir de l'entretoise annulent cette garantie.

4. Toute responsabilité pour dommages incidents ou consécutifs est exclue dans la mesure permise par la loi. Bien que toutes les mesures aient été prises pour intégrer le plus haut degré de sécurité dans l'ensemble du matériel, l'impossibilité de blessure ne peut pas être garantie. L'utilisateur assume tous les risques de blessure résultant de l'utilisation de ce produit. L'ensemble de la marchandise est vendu en vertu de cette condition et aucune personne représentant la société ne peut déroger à cette politique, ni la modifier.

5. Cette garantie remplace expressément toutes autres garanties, expresses ou tacites, y compris les garanties de commercialisation ou d'adaptation à un but particulier. Ni Lifetime Products, Inc. ni aucun de ses représentants n'assume aucune autre responsabilité concernant ce produit.

TOUS LES RECOURS EN GARANTIE DOIVENT ÊTRE ACCOMPAGNÉS DU RECU D'ACHAT

ENVOYEZ TOUS RAPPORTS SUR PRODUIT DÉFECTUEUX PAR ÉCRIT A:

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010
or call (800) 225-3865 M-F 8 a.m. to 5 p.m. MST.

Veuillez inclure votre reçu d'achat daté et des photographies des pièces endommagées.

Pour enregistrer le produit, rendez-vous sur notre site web: www.lifetime.com



www.lifetime.com

©2004 Lifetime Products, Inc.

PO Box 160010 • Freeport Center, Bldg. D-11 Clearfield, Utah 84016-0010
T: 800-225-3865 • F: 801-728-1907

LIFETIME OUTDOOR SHED EQUIPMENT

10-YEAR LIMITED FACTORY WARRANTY

THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO MAKE SUBSTITUTIONS TO WARRANTY CLAIMS IF PARTS ARE UNAVAILABLE OR OBSOLETE.

1. Lifetime outdoor sheds are warranted to the original purchaser to be free from defects in material or workmanship for a period of ten years from the date of original retail purchase. The word "defects" is defined as imperfections that impair the use of the product. Defects resulting from misuse, abuse or negligence will void this warranty. This warranty does not cover defects due to improper installation, alteration or accident. This warranty does not cover damage caused by vandalism, rusting, "acts of nature" or any other event beyond the control of the manufacturer.
2. This warranty is nontransferable and is expressly limited to the repair or replacement of defective product. If the product is defective within the terms of this warranty, Lifetime Products, Inc. will repair or replace defective parts at no cost to the purchaser. Shipping charges to and from the factory are not covered and are the responsibility of the purchaser. Labor charges and related expenses for removal, installation or replacement of the shed or its components are not covered under this warranty.
3. This warranty does not cover scratching or scuffing of the product that may result from normal usage. In addition, defects resulting from intentional damage, negligence, unreasonable use or hanging from the truss will void this warranty.
4. Liability for incidental or consequential damages is excluded to the extent permitted by law. While every attempt is made to embody the highest degree of safety in all equipment, freedom from injury cannot be guaranteed. The user assumes all risk of injury resulting from the use of this product. All merchandise is sold on this condition, and no representative of the company may waive or change this policy.
5. This product is not intended for institutional or commercial use; Lifetime Products, Inc. does not assume any liability for such use. Institutional or commercial use will void the warranty.
6. This warranty is expressly in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability or fitness for use. Neither Lifetime Products, Inc., nor any representative assumes any other liability in connection with this product.

ALL WARRANTY CLAIMS MUST BE ACCOMPANIED BY A SALES RECEIPT.

REPORT PRODUCT DEFECTS IN WRITING TO:
Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010
or call (800) 225-3865 M-F 8 a.m. to 5 p.m. MST.

Please include your dated sales receipt and photographs of damaged parts.

To register the product, visit our website at www.lifetime.com



www.lifetime.com

©2004 Lifetime Products, Inc.

PO Box 160010 • Freeport Center, Bldg. D-11 Clearfield, Utah 84016-0010
T: 800-225-3865 • F: 801-728-1907